

Atlas Copco s. r. o.

**DODATOK SPRÁVY NEZÁVISLÉHO
AUDÍTORA K VÝROČNEJ SPRÁVE
V ZMYSLE § 27 ODSEK 6 ZÁKONA
Č. 423/2015 Z.Z.**

31. DECEMBER 2014

Atlas Copco s. r. o.

DODATOK SPRÁVY NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA K VÝROČNEJ SPRÁVE v zmysle § 27 odsek 6 zákona č. 423/2015 Z. z.

Spoločníkom a konateľom spoločnosti Atlas Copco s. r. o.:

- I. Overili sme účtovnú závierku spoločnosti Atlas Copco s. r. o. (ďalej len „spoločnosť“) k 31. decembru 2014 uvedenú v prílohe priloženej výročnej správy spoločnosti, ku ktorej sme dňa 27. marca 2015 vydali správu nezávislého audítora z auditu účtovnej závierky v nasledujúcom znení:

SPRÁVA Z AUDITU ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky spoločnosti Atlas Copco s. r. o. (ďalej len „spoločnosť“), ktorá zahŕňa súvahu k 31. decembru 2014, výkaz ziskov a strát za rok, ktorý sa skončil k uvedenému dátumu a poznámky, ktoré obsahujú prehľad významných účtovných postupov a iné doplňujúce informácie.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu spoločnosti za účtovnú závierku

Štatutárny orgán spoločnosti zodpovedá za zostavenie a verné zobrazenie tejto účtovnej závierky v súlade so slovenským zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z. z. v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“) a za interné kontroly, ktoré štatutárny orgán spoločnosti považuje za potrebné pre zostavenie účtovnej závierky, aby neobsahovala významné nesprávnosti z dôvodu podvodu alebo chyby.

Zodpovednosť audítora

Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Na základe týchto štandardov sme povinní spĺňať etické normy a naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

Audit zahŕňa vykonanie audítorských postupov s cieľom získať audítorské dôkazy o sumách a skutočnostiach zverejnených v účtovnej závierke. Výber audítorských postupov závisí od úsudku audítora vrátane zhodnotenia rizík, že účtovná závierka obsahuje významné nesprávnosti z dôvodu podvodu alebo chyby. Pri hodnotení týchto rizík audítor posudzuje vnútorné kontroly spoločnosti týkajúce sa zostavenia a verného zobrazenia účtovnej závierky. Cieľom posúdenia vnútorných kontrol spoločnosti je navrhnúť vhodné audítorské postupy za daných okolností, nie vyjadriť názor na účinnosť týchto vnútorných kontrol. Audit ďalej obsahuje zhodnotenie vhodnosti použitých účtovných postupov a primeranosti účtovných odhadov štatutárneho orgánu spoločnosti, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku.

Sme presvedčení, že získané audítorské dôkazy poskytujú dostatočný a primeraný základ na vyjadrenie nášho názoru.

Názor

Podľa nášho názoru, účtovná závierka zobrazuje verne vo všetkých významných súvislostiach finančnú situáciu spoločnosti Atlas Copco s. r. o. k 31. decembru 2014 a výsledky jej hospodárenia za rok, ktorý sa skončil k uvedenému dátumu, v súlade so zákonom o účtovníctve.

Ostatné skutočnosti

Upozorňujeme na poznámku I. k účtovnej závierke, v ktorej sa uvádza, že spoločnosť sa k 1. januáru 2014 zlúčila so spoločnosťou Atlas Copco Compressors Slovakia s.r.o., ktorá zanikla bez likvidácie. Spoločnosť Atlas Copco s.r.o. (pred 1. januárom 2014 Industrial Technique, s.r.o.) je nástupníckou spoločnosťou. Náš názor nie je vzhľadom na túto skutočnosť modifikovaný.

Deloitte označuje jednu, resp. viacero spoločností Deloitte Touche Tohmatsu Limited, britskej súkromnej spoločnosti s ručením obmedzeným zárukou (UK private company limited by guarantee), a jej členských firiem. Každá z týchto firiem predstavuje samostatný a nezávislý právny subjekt. Podrobný opis právnej štruktúry združenia Deloitte Touche Tohmatsu Limited a jeho členských firiem sa uvádza na adrese www.deloitte.com/sk/o-nas.

Spoločnosť Deloitte poskytuje služby v oblasti auditu, daní, práva, podnikového a transakčného poradenstva klientom v mnohých odvetviach verejného a súkromného sektora. Vďaka globálnej prepojenej sieti členských firiem vo viac ako 150 krajinách má Deloitte svetové možnosti a dôkladnú znalosť miestneho prostredia, a tak môže pomáhať svojim klientom dosahovať úspechy na všetkých miestach ich pôsobnosti. Približne 225 000 odborníkov spoločnosti Deloitte sa usiluje konať tak, aby vytvárali hodnoty, na ktorých záleží.

II. Správa k ďalším požiadavkám zákonov a iných právnych predpisov

Správa k informáciám, ktoré sa uvádzajú vo výročnej správe – dodatok správy nezávislého audítora

Štatutárny orgán je zodpovedný za informácie uvedené vo výročnej správe zostavenej podľa požiadaviek zákona o účtovníctve. Naš vyššie uvedený názor na účtovnú závierku sa nevzťahuje na iné informácie vo výročnej správe.

V súvislosti s auditom účtovnej závierky sme zodpovední za oboznámenie sa s informáciami uvedenými vo výročnej správe a za vyhodnotenie, či tieto informácie nie sú vo významnom nesúlade s účtovnou závierkou alebo našimi poznatkami, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, alebo sa inak zdajú byť významne nesprávne.

Vyhodnotili sme, či výročná správa spoločnosti obsahuje informácie, ktorých uvedenie vyžaduje zákon o účtovníctve.

Podľa nášho názoru, na základe prác vykonaných počas auditu účtovnej závierky:

- informácie uvedené vo výročnej správe zostavenej za rok 2014 sú v súlade s účtovnou závierkou za daný rok,
- výročná správa obsahuje informácie podľa zákona o účtovníctve.

Okrem toho, na základe našich poznatkov o spoločnosti a jej situácii, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, sme povinní uviesť, či sme zistili významné nesprávnosti vo výročnej správe, ktorú sme obdržali po dátume vydania tejto správy audítora. V tejto súvislosti neexistujú zistenia, ktoré by sme mali uviesť.

Bratislava 26. mája 2017



Deloitte Audit s.r.o.
Licencia SKAu č. 014



Ing. Patrik Ferko, FCCA
zodpovedný audítor
Licencia UDVA č. 1045

Atlas Copco s.r.o.

**Výroční správa za účtovné obdobie
1. 1. 2014 – 31. 12. 2014**

I. Základné identifikačné údaje spoločnosti

Obchodné meno: Atlas Copco
Právna forma: spoločnosť s ručením obmedzeným
Sídlo: Elektrárenská 4, Bratislava 831 04
IČO: 36 289 833

II. Stručný profil spoločnosti

Spoločnosť Atlas Copco s.r.o. (Ďalej aj len ako "spoločnosť") je obchodnou spoločnosťou patriaci do priemyselnej skupiny s celosvetovo vedúcou pozíciou v oblasti kompresorov, expanderov a systémov úpravy stlačeného vzduchu, stavebných a banských strojov, priemyselného náradia a montážnych systémov (ďalej aj len ako "skupina"). Skupina Atlas Copco dodáva trvale udržateľné riešenia pre zvýšenie produktivity svojich zákazníkov prostredníctvom inovatívnych produktov a služieb. Skupina bola založená v roku 1873 vo švédskom Štokholme a pôsobí vo viac ako 180 krajinách. V roku 2014 mala skupina Atlas Copco približne 44 000 zamestnancov a obrat 94 miliárd švédskych korún. Viac informácií nájdete na webových stránkach www.atlascopco.com.

Dominantnou aktivitou spoločnosti Atlas Copco s.r.o. je predaj zariadenia:

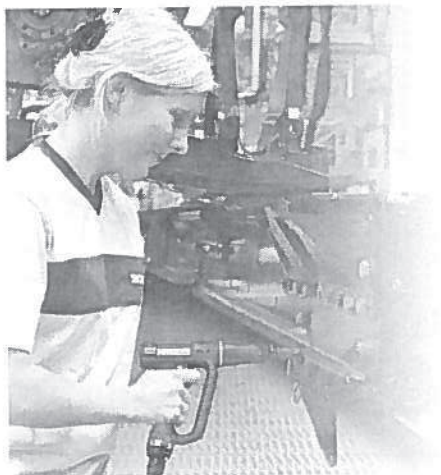
- Kompresor a generátorov
- Pneumatického náradia a montážnych systémov

V nadväznosti na predaj zariadení ponúkala spoločnosť tiež široké spektrum služieb v oblasti:

- Servisných aktivít na trhoch v Českej republike a v ostatných krajinách regiónu strednej a východnej Európy

III. Základné aktivity spoločnosti, výhľad na ďalšie obdobie

Obchodná oblasť Priemyselná technika a náradie skupiny Atlas Copco vyvíja, vyrába a predáva výkonné priemyselné náradie, montážne systémy, produkty pre zabezpečenie kvality, softvér a poskytuje servisné služby prostredníctvom globálnej siete. Zavádza inovácií s cieľom trvalo udržateľnej produktivity v oblasti automobilového a leteckého priemyslu, všeobecnej priemyselnej výroby a údržby a opráv vozidiel. Vývoj a hlavné výrobné závody sú sústredené vo Švédsku, Francúzsku a Japonsku



Obchodná oblasť Kompresory skupiny Atlas Copco vyvíja, vyrába a predáva priemyselné kompresory, plynové a prevádzkové kompresory a expandéry, zariadenia na úpravu vzduchu a plynov a systémy úpravy stlačeného vzduchu. Disponuje globálnou servisnou sieťou zaisťuje služby požičovne. Obchodná oblasť Kompresory zavádza inovácií s cieľom trvalo udržateľnej produktivity v strojárstve, plynárenskom, ropnom a spracovateľskom priemysle. Vývoj a hlavné výrobné závody sú sústredené v Belgicku, Nemecku, USA, Číne a Indii.



Atlas Copco s.r.o. venuje veľkú pozornosť zvýšeniu efektivity našej organizácie, snaží sa hľadať úspory a znižovať náklady. Kladie dôraz na získavanie spätnej väzby od zákazníkov a tieto reakcie aktívne využíva na posilnenie vzťahu so zákazníkmi.

Veríme, že rok 2015 bude rokom ďalšieho rozvoja a ekonomického rastu našej spoločnosti.

IV. Skutočnosti, ktoré poskytujú informácie o podmienkach či situáciách, ktoré nastali až po konci súvahového dňa

Po dátume účtovnej závierky nenastali žiadne významné zmeny.

V. Výdavky na činnosti v oblasti výskumu a vývoja

Spoločnosť v uplynulom účtovnom období nevynaložila žiadne prostriedky v oblasti výskumu a vývoja.

VI. Personálna politika

Pracovnoprávna agenda spoločnosti bola vedená v súlade so Zákonníkom práce a ostatnými pracovnoprávnymi predpismi.

VII. Vplyv činnosti spoločnosti na životné prostredie

Spoločnosť sa snaží svojou činnosťou minimalizovať negatívny vplyv na životné prostredie. Pri tom postupuje podľa platných právnych predpisov a nariadení, najmä podľa zákona o obaloch č. 529/2002 Z. z.

VIII. Organizačné zložky spoločnosti v zahraničí

Spoločnosť nemá organizačné zložky v zahraničí.

IX. Obstarávanie vlastných akcií, dočasných listov, obchodných podielov a akcií, dočasných listov a obchodných podiely ovládajúcej osoby

V uplynulých účtovných obdobiach spoločnosť neobstarala žiadne vlastné akcie, dočasné listy, obchodné podiely a akcie, dočasné listy a obchodné podiely ovládajúcej osoby.

X. Návrh na rozdelenie zisku

Zisk spoločnosti za rok 2014 bude zaúčtovaný na účet nerozdelených ziskov z predchádzajúcich období.

Príloha:

Audítorská správa a účtovná závierka za rok 2014